

# CUSTOJA

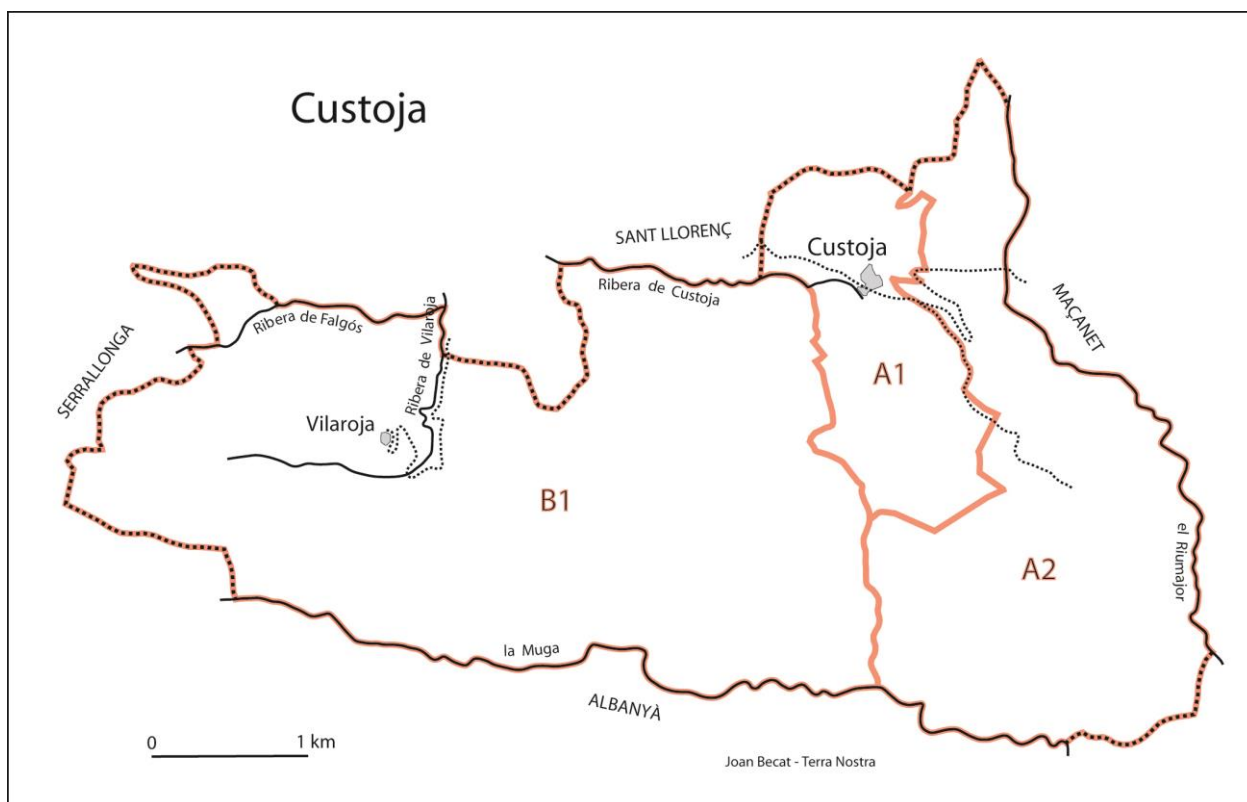
Comarca del Vallespir

Cadastre corregit el 30 d'agost del 2017 a la Casa de la Vila, a iniciativa de la DGI de Perpinyà. Batlle: Michel ANRIGO. Comissió municipal: Michel ANRIGO, batlle, Jean-Louis CASANOVA, primer adjunt. Comanda del Consell Departamental del Pirineu Oriental. Responsable a la DGI de Perpinyà: Patrick MOUREY, enginyer del cadastre. Expert: Joan BECAT, Estudis Catalans, Universitat de Perpinyà.

Recull preliminar dels noms del municipi: 23 d'abril del 2010, a la Casa de la Vila: Jean-Marie MALIGNON, batlle, Annie CANAL, adjunta, Jacques MALIRACH, Joan BECAT.

L'Institut Geogràfic Nacional (IGN, París) ha corregit la toponímia de Custoja sobre el seu portal internet GEOPORTAIL i sobre el seu mapa a 1:25.000 *Ceret n°2449 OT*.

**Nota: Trobareu el conjunt dels topònims de Custoja, amb la seua grafia catalana correcta, dins l'Atlas toponímic de Catalunya Nord - Atlas toponymique de Catalogne Nord, ed. Terra Nostra, Prada, 2015, 2 volums, 970p.**



TOPÒNIMS I FULLS CADASTRALS	NOM SOBRE EL CADASTRE ANTERIOR	NOM SOBRE EL CADASTRE ACTUAL CORREGIT	NOM SOBRE GÉOPORTAIL (portal cartogràfic de l'IGN)
<b>Noms de seccions cadastrals</b>			
B1	Bac d'en Soubire	<b>Bac d'en Sobirer</b>	Bac d'en Sobira
B1	Bac de Pont Cramat	<b>Bac de Font Cremat</b>	-

B1	La Borde	<b>la Borda</b>	la Borda
B1	Bosc d'en Marcé	<b>Bosc d'en Marcé</b>	Bosc d'en Marcé
B1	Lous Canadeils	<b>els Canadells</b>	els Canadells
A2	Can Damon	<b>Can d'Amunt</b>	Can d'Amunt
A2	Can Durand	<b>Can Duran</b>	Can Duran
A2	Cap Baix	<b>el Cap Baix</b>	Cap Baix
B1	La Casenove	<b>la Casanova</b>	la Casanova
B1	Lous Sirérols	<b>els Cirerols</b>	-
B1	Coll d'El Pal	<b>Coll del Pal</b>	Coll del Pal
B1	Coll de Villeroge	<b>Coll de Vilaroja</b>	Moll de Vilaroja
A1	La Couloumine	<b>la Colomina</b>	-
A2	Coume de Fourn	<b>Coma del Forn</b>	Coma del Forn
A1	Las Coumes	<b>les Comes</b>	les Comes
B1	Las Costes	<b>les Costes</b>	les Costes
A1		<b>els Emprius</b>	els Emprius
A1	Lous Escales	<b>els Escalers</b>	els Escalers
A1	La Gouardi	<b>la Guàrdia</b>	-
B1	Las Illes	<b>les Illes</b>	les Illes
B1	Lous Manés	<b>els Meners</b>	-
B1	Mouly de la Mougue	<b>Molí de la Muga</b>	le Moulin de la Muga
B1	La Mougue d'Avail	<b>la Muga de Baix</b>	-
B1	La Pinouse	<b>la Pinosa</b>	la Pinosa
A2	Lous Pignés	<b>els Pinyers</b>	-
B1	Pla Castagné	<b>Pla Castanyer</b>	Pla Castanyer
A2	Pla de la Devèse	<b>Pla de la Devesa</b>	Pla de la Devesa
A2	Lous Plans	<b>els Plans</b>	els Plans
B1	Lous Pardeils	<b>els Pradells</b>	-
A2	Puig Conté	<b>Puig Comte</b>	-
A2	Puig Conté de Baix	<b>Puig Comte de Baix</b>	-
A2	Puig Doutré	<b>el Puig d'Otra</b>	el Puig d'Otré

A1	Puig Petit	<b>Puig Petit</b>	Puig Petit
A1	La Questiou	<b>la Qüestió</b>	la Qüestió
A1	Roc de la Créou	<b>Roc de la Creu</b>	Roc de la Creu
B1	Soula de las Massanes	<b>Solà de les Maçanes</b>	-
A1	Villeroge	<b>Vilaroja</b>	Vilaroja
<b>Altres noms de llocs</b>			
B1	-	-	Coll Capellera
B 1	-	<b>Coll de Vilaroja</b>	Moll de Vilaroja
A2	-	<b>la Creu del Canonge</b>	la Creu del Canonge
A2	Pont du Riumajou	<b>el Pont de Riumajor</b>	-
A2	-	-	Portell Solivaire
A1	-	-	Puig Capell
B1	-	-	Puig Castill
A2	-	<b>Roc Blanc</b>	Puig d'en Roger
B1	-	<b>Puig de Sant Miquel</b>	Puig de Sant Miquel
B1	-	<b>Roc Blanc</b>	Roc Blanc
A1/A2	-	-	Roc del Bau
<b>Edificis i construccions</b>			
B1	-	<b>la Borda</b>	la Borda
B1	-	<b>Ca la Manela ou Mas de la Muga</b>	Can la Manela
B1	-	<b>Can Bosquet</b>	-
A2	-	<b>Can d'Amunt</b>	Can d'Amunt
A2	-	<b>Can Duran</b>	Can Duran
B1	-	<b>Can Jep Miquel</b>	Can Jep Miquel
A1	-	<b>Can Quec</b>	-
B1	-	-	Can Toni
B1	-	<b>Can Verd</b>	-
B1	-	<b>Can Vicenç</b>	Can Vicenç

A2	-	<b>el Cap Baix Rnes</b>	Cap Baix
A1	-	<b>Casa Nostra</b>	-
B1	-	<b>la Casanova</b>	la Casanova
B1	-	<b>Cortal de Coll Capellera</b>	-
B1	-	<b>Cortal dels Cirerols</b>	-
A2	-	<b>Cortal d'en Noell</b>	-
B1	-	<b>Mas Castanyer</b>	-
A2	-	<b>Mas de Fontjoncosa</b>	Fontjoncosa
B1	-	<b>Mas del Coll del Pal</b>	-
B1	-	<b>Mas de les Costes</b>	les Costes
A1	-	<b>Mas de les Escomes</b>	-
B1	-	<b>Mas de les Illes</b>	-
B1	-	<b>Mas dels Cirerols</b>	Mas Cirerols
B1	-	<b>Mas dels Meners</b>	Mas dels Meners
A2	-	<b>Mas dels Pinyers</b>	Mas dels Pinyers
A2	-	-	Molí de la Frau
B1	-	<b>Molí de la Muga</b>	le Moulin de la Muga
B1	-	<b>Molí d'en Dagues</b>	-
B1	-	<b>Pradells ou Castell de Pradells</b>	Château Pradells
A2	-	<b>el Puig d'Otra</b>	-
B1	-	<b>el Solà Rnes</b>	el Solà
B1	Villeroige	<b>Vilaroja</b>	Vilaroja
<b>Aigua</b>			
B1	Ravin dit Clot de la Castagneda	<b>Clot de la Castanyeda</b>	-
B1	Ravin dit Clot de la Mougua d'Adalt	<b>Clot de la Muga de Dalt</b>	-
A1	Ravin du Clot d'el Ciré	<b>Clot del Cirer</b>	-
A1/B1	Ravin dit Clot de las Coumes	<b>Clot de les Comes</b>	-
B1	Ravin dit Clot des Manés	<b>Clot dels Meners</b>	-

B1	Ravin dit le Clot Pradeill	<b>Clot de Pradells</b>	-
B1	Ravin dit le Cornail de l'Orry	<b>el Comall de l'Orri</b>	-
A2	Ravin de Can Durand	<b>Còrrec de Can Duran</b>	-
B1	Ravin de Falgos	<b>Còrrec de Falgós</b>	-
B1	Ravin de Pont Cramat	<b>Còrrec de Font Cremat</b>	Còrrec de Font Cremat
A2	Ravin de Founjancouse	<b>Còrrec de Fontjoncosa</b>	Còrrec de Fontjoncosa
B1	Ravin de La Borde	<b>Còrrec de la Borda</b>	-
B1	Ravin de La Casenove	<b>Còrrec de la Casanova</b>	-
A1/B1	Ravin de la Fardère	<b>Còrrec de la Fardera</b>	-
A1	Ravin de la Foun de l'Alzine Cramade	<b>Còrrec de la Font de l'Alzina Cremada</b>	-
A1	Ravin	<b>Còrrec de la Font del Quinal</b>	-
B1	Ravin de la Pinouse	<b>Còrrec de la Pinosa</b>	-
A1	Ravin de la Questiou	<b>Còrrec de la Qüestió</b>	-
A1	Ravin de la Rouredè	<b>Còrrec de la Roureda</b>	-
B1	Ravin du Bosc d'en Marcé	<b>Còrrec del Bosc d'en Marcé</b>	-
A2	Ravin del Ca	<b>Còrrec del Ca</b>	-
A2	Ravin d'el Cap Baix	<b>Còrrec del Cap Baix</b>	-
B1	Ravin du Coll de las Maçanes	<b>Còrrec del Coll de les Maçanes</b>	-
B1	Ravin du Coll d'el Pal	<b>Còrrec del Coll del Pal</b>	-
B1	Ravin de Las Casas	<b>Còrrec de les Cases</b>	-
A1	Ravin de las Fontètes	<b>Còrrec de les Fontetes</b>	-
B1	Ravin de Las Illes	<b>Còrrec de les Illes</b>	-
B1	Ravin de las Massanes	<b>Còrrec de les Maçanes</b>	-
B1	Ravin de las Mousquères	<b>Còrrec de les Mosqueres</b>	-
A2	Ravin d'el Fourn /Fourn	<b>Còrrec del Forn</b>	-
B1	Ravin du Mas dels Pardeils	<b>Còrrec del Mas dels Pradells</b>	Còrrec del Mas dels Pradells

B1	Ravin du Moulin	<b>Còrrec del Molí</b>	-
A2	Ravin du Puig de la Créou	<b>Còrrec del Puig de la Creu</b>	Còrrec del Puig de la Creu
A1/A2	Ravin d'el Roc	<b>Còrrec del Roc</b>	-
A1/A2/B1	Ravin dit Salt de l'Esclop	<b>Còrrec del Salt de l'Esclop</b>	Còrrec del Salt de l'Esclop
A1	Ravin des Castagnés Petits	<b>Còrrec dels Castanyers Petits</b>	-
B1	Ravin des Canadeils	<b>Còrrec dels Canadells</b>	Còrrec dels Canadells
B1	Ravin des Silerols	<b>Còrrec dels Cilerols</b>	-
B1	Ravin des Manés	<b>Còrrec dels Meners</b>	-
B1	Ravin du Soula de l'Orry	<b>Còrrec del Solà de l'Orri</b>	-
A2	Ravin das Plans	<b>Còrrec dels Plans</b>	-
B1	Ravin des Pardeils	<b>Còrrec dels Pradells</b>	Còrrec dels Pradells
B1	Ravin de Pla Castagné	<b>Còrrec de Pla Castanyer</b>	-
A1	Ravin de Probedonnes	<b>Còrrec de Provadones</b>	Còrrec de la Mussarana
A2	Ravin de Puig Dautre	<b>Còrrec de Puig d'Otra</b>	-
B1	Ravin de Villeroge	<b>Còrrec de Vilaroja</b>	-
A2/B1	Rivière de La Mougue	<b>la Muga (Rivière)</b>	-
B1	Rivière de Coustouges	<b>Ribera de Custoja</b>	Ruisseau de Coustouges
B1	Rivière de Falgos	<b>Ribera de Falgós</b>	Ribera de Falgós
B1	Ravin de Villeroge	<b>Ribera de Vilaroja</b>	Ribera de Vilaroja
A2	Ravin de Riumajou / Rivière Riumajou	<b>el Riumajor</b>	Riu Major
<b>Vies i camins</b>			
A1/A2	Chemin de Coustouges à Camp d'Amont	<b>VC n°2 dite Camí de Can d'Amunt</b>	-
B1	Chemin de Falgous	<b>CR dit Camí de Falgós</b>	-
A1/B1	Chemin de La Borde au Village	<b>CR dit Camí de la Borda</b>	-
B1	Chemin dit de la Casenove	<b>CR dit Camí de la Casanova</b>	-
B1	Ancien Chemin de la Mouga à Coustouges	<b>CR dit Camí de la Muga</b>	-

A1/A2	Chemin de Pierre Droite	<b>CR dit Camí de la Pedra Dreta</b>	-
A1	Chemin de las Coumes à Coustouges	<b>CR dit Camí de les Comes</b>	-
A1	Chemin de Coustouges au Puig de la Capeille	<b>CR dit Camí del Puig de la Capella</b>	-
A1	Chemin de Pierre Droite	<b>Camí dels Escalers</b>	-
A1/A2	Chemin des Pignés	<b>CR dit Camí dels Pinyers</b>	-
B1	Chemin de Pla Castagné	<b>CR dit Camí de Pla Castanyer</b>	-
B1	Chemin des Pardeills	<b>CR dit Camí dels Pradells</b>	-
A1	Chemin de Probedonnes à Coustouges	<b>CR dit Camí de Provadona</b>	-
A1/A2	Chemin de Puig Canté à Coustouges	<b>CR dit Camí de Puig Comte</b>	-
A1/A2	Vieux Chemin /Chemin de Riumajou	<b>VC nº1 dite Camí de Riumajor</b>	-
A2	Ancien Chemin de Puig Canté à Coustouges par Can Damon	<b>CR dit Camí Vell de Puig Comte</b>	-
B1	Ancien Chemin de Villeroge à Saint-Laurent-de-Cerdans	<b>CR dit Camí Vell de Sant Llorenç</b>	-
<b>Carrers i places</b>			
A1	-	<b>Camí de Provadona</b>	-
A1	-	<b>Camí de Ronda</b>	-
A1	-	<b>la Carrerada</b>	-
A1	-	<b>Carrer de la Fàbrica de Vigatanes</b>	-
A1	-	<b>Carrer del Barri</b>	-
A1	-	<b>Carrer del Darrer Traginer</b>	-
A1	-	<b>Carrer de les Vetllades d'Antany</b>	-
A1	-	<b>Carrer del Fort</b>	-
A1	-	<b>Carrer dels Llauradors</b>	-

A1	-	<b>Carrer Gran de l'Hospitalitat</b>	-
A1	-	<b>Carreró de l'Església</b>	-
A1	-	<b>Drecera dels Boscaters</b>	-
A1	-	<b>Plaça Pública de la Fraternitat</b>	-
A1	-	<b>Placeta de l'Abeurador</b>	-
A1	-	<b>Plaçot de Baix</b>	-
A1	-	<b>Plaçot de Dalt</b>	-
A1	-	<b>Plaçot del Mig</b>	-
A1	-	<b>Plaçot dels Emprius</b>	-
A1	-	<b>Trencall dels Ocellets</b>	-